



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
26 June 2015
Russian
Original: English

Шестьдесят девятая сессия

Пункт 163 повестки дня

Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-н Маттиас Деттлинг (Швейцария)

I. Введение

1. На своем 2-м пленарном заседании 19 сентября 2014 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей шестьдесят девятой сессии пункт, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане», и передать его Пятому комитету.

2. Пятый комитет рассматривал этот пункт на своих 35-м и 44-м заседаниях 4 мая и 24 июня 2015 года. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом этого пункта, отражены в соответствующих кратких отчетах ([A/C.5/69/SR.35](#) и 44).

3. Для рассмотрения данного пункта Комитет имел в своем распоряжении следующие документы:

а) доклад Генерального секретаря, содержащий заключительный отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Судане ([A/69/579](#));

б) соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам ([A/69/848](#)).

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.5/69/L.41

4. На своем 44-м заседании 24 июня Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане» ([A/C.5/69/L.41](#)) и представленный Председателем Комитета по итогам неофициальных консультаций, которые координировал представитель Мексики.

5. На том же заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.5/69/L.41](#) без голосования (см. пункт 6).



III. Рекомендация Пятого комитета

6. Пятый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря, содержащий заключительный отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Судане¹, и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам²,

1. *принимает к сведению положение со взносами на финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане по состоянию на 30 апреля 2015 года, в том числе задолженность по взносам в размере 5,2 млн. долл. США, что составляет примерно 0,08 процента от общей суммы начисленных взносов, с озабоченностью отмечает, что только 163 государства-члена выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все остальные государства-члены, особенно те из них, которые имеют задолженность, обеспечить внесение своих невыплаченных начисленных взносов;*

2. *одобряет выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам², с учетом положений настоящей резолюции и просит Генерального секретаря обеспечить их полное выполнение;*

3. *принимает к сведению доклад Генерального секретаря, содержащий заключительный отчет об исполнении бюджета Миссии Организации Объединенных Наций в Судане¹;*

4. *постановляет зачесть государствам-членам, выполнившим свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в чистой сумме денежных средств на специальном счете для Миссии Организации Объединенных Наций в Судане, составившей по состоянию на 30 апреля 2015 года 14 972 600 долл. США, в соответствии с уровнями, обновленными в ее резолюции 64/249 от 24 декабря 2009 года, с учетом шкалы взносов на 2011 год, установленной в ее резолюции 64/248 от 24 декабря 2009 года;*

5. *призывает государства-члены, которым причитаются средства из суммы, упомянутой в пункте 4 выше, перечислять эти средства на любые счета, по которым у них имеется задолженность по начисленным взносам;*

6. *настоятельно призывает все государства-члены приложить все возможные усилия для обеспечения скорейшей выплаты своих начисленных взносов в полном объеме;*

¹ [A/69/579](#).

² [A/69/848](#).

7. *постановляет* зачесть в счет непогашенных обязательств государств-членов, не выполнивших свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в чистой сумме денежных средств на специальном счете для Миссии Организации Объединенных Наций в Судане, составившей по состоянию на 30 апреля 2015 года 14 972 600 долл. США, в соответствии со схемой, изложенной в пункте 4 выше;

8. *постановляет также*, что в доклад, который будет содержать обновленную информацию о положении завершенных миссий по поддержанию мира и будет рассмотрен Генеральной Ассамблеей на ее семидесятой сессии по пункту, озаглавленному «Административные и бюджетные аспекты финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира», должна быть включена обновленная информация о финансовом положении Миссии;

9. *постановляет далее* исключить из своей повестки дня пункт, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций в Судане».
